

Manuale d'uso - Efficienza Energetica / User Manual - Energy Efficiency / Manuel de l'utilisateur - L'efficacité énergétique / Handbuch - Energieeffizienz / Handboek - Energie-efficiëntie Manual - Eficiencia Energética / Manual - Eficiência Energética / Manuell - Energieeffektivitet / Manuell - Energieeffektivitet / Manuaalinen - Energy Efficiency / Manual – Energieeffektivitet Руководство - Энергоэффективность / Käsiiraamat - Energiatõhususe / Rokasgrāmata - Energieeffektivitātes

PF		IT	EN	FR	DE	NL	ES	PT	SV	NO	FI	DK	RU	ET	LV	
S	FRANKE	Informazioni sulla scheda del prodotto secondo EN2014	Product fiche information, according to EN2014	Informations sur la fiche du produit selon EN2014	Informationen über das Produkt-Datenblatt gemäß EN2014	Informatie over het productblad volgens EN2014	Información sobre la ficha del producto conforme a EN2014	Informações na ficha do produto de acordo com a norma EN2014	Uppgifter i produktinformationsblad enligt EN2014	Opplysninger på produktkortet iht. henhold til EN2014	Tietoa tuoteleistoista asetuksen (EU) 65/2014 mukaisesti	Oplysninger i datablad vedrørende produktet i henhold til EN2014	Информация в карточке изделия в соответствии с EN2014	Toote etiket teave vastavalt EN2014	Informācija markējuma saskaņā ar EN2014	
		Nome del fornitore	Supplier's name	Nom du fournisseur	Name des Zulieferers	Naam van de leverancier	Naam van de leverancier	Nombre del proveedor	Nome do fornecedor	Leverantörens namn	Navnet til leverandøren	Tavarantolittajain nimi	Leverandörrens namn	Имя поставщика	Tarnija nimi	Piegādātāja nosaukums
M	330.0507.685	Identificativo del modello	Model Identification	Identification du modèle	Ident-Daten des Modells	Identificatienummer van het model	Identificación del modelo	Identificação do modelo	Modellbeteckning	Modellbetegnelse	Tavarantolittajain mallitunnus	Modelidentifikation	Идентификация модели	Mudel identifitseerimine	Modela identifikācija	
		Consumo energetico annuale	Annual Efficiency Consumption	Consommation d'énergie annuelle	Jährlicher Energieverbrauch	Jaarlijks energieverbruik	Consumo de energia anual	Consumo anual de energia	Årlig energiförbrukning	Årlig energiförbruk	Vuotuinen energiankulutus	Arilg energiforbrug	Годовое потребление электроэнергии	Aastane energiatarve	Gada efektiivais patēriņš	Gada efektiivitātes
AEChood	42,5	kWh/a	Classe di efficienza energetica	Energy Efficiency Class	Classe d'efficacité énergétique	Energieeffizienzklasse	Energie-efficiëntieklasse	Energie-efficiëntieklasse	Energie-efficiëntieklasse	Energieeffektivitetsklasse	Energieeffektivitetsklasse	Energiatõhususklass	Класс энергетической эффективности	Energiatõhususe klass	Energoefektivitātes klase	
EEC	A+		Efficienza fluidodinamica	Fluid Dynamic Efficiency	Efficacité fluidodynamique	Strömungseffizienz	Hydrodynamische efficiëntie	Eficiencia fluidodinámica	Eficiencia fluidodinámica	Flödesdynamisk effektivitet	Fluiddynamisk effektivitet	Virtausdynaaminen hyötysuhde	Hydraulisk effektivitet	Гидродинамическая эффективность	Vedeliküünaamika tõhusus	Šķidruma dinamiska efektivitāte
FDEhood	34,8		Classe di efficienza fluidodinamica	Fluid Dynamic Efficiency Class	Classe d'efficacité fluidodynamique	Strömungseffizienzklasse	Hydrodynamische efficiëntieklasse	Classe de eficiencia fluidodinámica	Classe de eficiencia fluidodinámica	Flödesdynamisk effektivitetsklass	Klasse for fluiddynamisk effektivitet	Virtausdynaaminen hyötysuhteen luokka	Hydraulisk effektivitetsklasse	Класс гидродинамической эффективности	Vedeliküünaamika tõhususe klass	Šķidruma dinamiska efektivitātes klase
FDEC	A		Efficienza luminosa	Lighting Efficiency	Efficacité lumineuse	Lichtausbeute	Verlichtingsefficiëntie	Eficiencia luminosa	Eficiencia de iluminação	Belysningseffektivitet	Belysningseffektivitet	Valotehokkuus	Belysningseffektivitet	Световая эффективность	Valgustusõhusus	Apagāsmoju efektivitāte
LEhood	77	lux/Watt	Classe di efficienza luminosa	Lighting Efficiency Class	Classe d'efficacité lumineuse	Klasse der Lichtausbeute	Verlichtingsefficiëntieklasse	Classe de eficiencia luminosa	Classe de eficiencia de iluminación	Belysningseffektivitetsklasse	Belysningseffektivitetsklasse	Valotehokkuusluokka	Belysningseffektivitetsklasse	Класс световой эффективности	Valgustusõhususe klass	Apagāsmoju efektivitātes klase
LEEC	A		Efficienza di filtrazione antigrasso	Grease Filtering Efficiency	Efficacité de la filtration anti-graisse	Effizienz der Fettfilter	Vetfilteringsefficiëntie	Eficiencia de la filtración de grasa	Eficiencia de filtragem de gorduras	Fettfilteringseffektivitet	Fettfilteringseffektivitet	Rasvasuodatusen erotusaste	Fedfiltreringseffektivitet	Эффективность фильтрации жира	Rasva filtreerimise tõhusus	Taiku filtreerimise tõhusus
GFChood	85,1	%	Classe di efficienza di filtrazione antigrasso	Grease Filtering Efficiency Class	Classe d'efficacité de la filtration anti-graisse	Effizienzklasse der Fettfilter	Vetfilteringsefficiëntieklasse	Classe de eficiencia de filtración de grasas	Classe de eficiencia de filtragem de gorduras	Fettfilteringseffektivitetsklasse	Klasse for fettfilteringseffektivitet	Rasvasuodatusen erotusasteen luokka	Fedfiltreringseffektivitetsklasse	Класс эффективности фильтрации жира	Rasva filtreerimise tõhususe klass	Taiku filtreerimise tõhususe klass
GFEC	B		Flusso d'aria a velocità minima	Air flow at minimum speed	Flux d'air à la vitesse minimum	Luftstrom bei geringster Gebläsestufe	Luchtstroom op minimale snelheid	Flujo de aire a velocidad mínima	Flujo de ar na regulaję de velocidade m�nima	Luffl�de vid minn�shastighet	Luffl�de vid minn�shastighet	Ilmavirta miniminopeudella	Klusestromsvaardi ved minimumshastighed	Минимальная скорость воздушного потока	�huuvoolu miniminukiiruse	Minim�lais gaiss pl�smas �rtums
Qmin	240	m3/h	Flusso d'aria a velocità massima	Air flow at maximum speed	Flux d'air à la vitesse maximum	Luftstrom bei h�chster Gebl�sestufe	Luchtstroom op maximale snelheid	Flujo de ar na regulaję de velocidad m�xima	Flujo de ar na regulaję de velocidade m�xima	Luffl�de vid maxn�shastighet	Luffl�de vid maxn�shastighet	Ilmavirta maksiminopeudella	Lufstromsvaardi ved maksimumshastighed	Максимальная скорость воздушного потока	�huuvoolu maksiminkiiruse	Maksim�lais gaiss pl�smas �rtums
Qmax	390	m3/h	Flusso d'aria a velocità intensiva	Air flow at boost speed	Flux d'air à la vitesse intensive	Luftstrom bei hoehster Intensivgeschwindigkeit	Luchtstroom op hoogste intensiv	Flujo de aire a velocidad intensiva	Flujo de ar de velocidade intensiva	Luffl�de vid intensiv hastighet	Luffl�de vid intensiv hastighet	Ilmavirta k�hdytelyll� nopeudella	Lufstromsvaardi ved maksimumshastighed	Интенсивная скорость воздушного потока	�huuvoolu intensiivkiiruse	Palein�lais gaiss pl�smas �rtums
Qboost	700	m3/h	Emissione di potenza sonora A ponderata in aria a velocit� minima	Airborne acoustical A-weighted sound Power Emission at minimum speed	Emission de puissance sonore pond�r�e A dans l'air � la vitesse minimum	Emission der A-gewogenen Schalleistung in der Luft bei geringster Gebl�sestufe	A-gewogen geluidsintensiteit in de lucht bij minimale snelheid	Emiss�o de potencia acustica A ponderada en el aire a velocidad m�nima	Pot�ncia sonora ponderada A emitida no ar na regulaję de velocidade m�nima	Lufburert akustisk buller for A-aktade lufftekt�st�pp vid minn�shastighet	Akustisk A-veid lufftekt�st�pp via luft ved laveste hastighet	A-painotettu �nneilho m�ssu miniminopeudella	Lufb�ren, akustisk, A-v�gret lufftefektmission ved minimumshastighed	Звукоизлучение А при минимальной скорости воздушного потока	�huuvoolu intensiivkiiruse	Garis akustiskas A-sv�rtas skaņas pl�smas �rtums
SPEmin	47	dB	Emissione di potenza sonora A ponderata in aria a velocit� massima	Airborne acoustical A-weighted sound Power Emission at maximum speed	Emission de puissance sonore pond�r�e A dans l'air � la vitesse maximum	Emission der A-gewogenen Schalleistung in der Luft bei h�chster Gebl�sestufe	A-gewogen geluidsintensiteit in de lucht bij maximale snelheid	Emiss�o de potencia acustica A ponderada en el aire a velocidad m�xima	Pot�ncia sonora ponderada A emitida no ar na regulaję de velocidade m�xima	Lufburert akustisk buller for A-aktade lufftekt�st�pp vid maxn�shastighet	Akustisk A-veid lufftekt�st�pp via luft ved h�yeste hastighet	A-painotettu �nneilho m�ssu maksiminopeudella	Lufb�ren, akustisk, A-v�gret lufftefektmission ved maksimumshastighed	Звукоизлучение А при максимальной скорости воздушного потока	�huuvoolu intensiivkiiruse	Garis akustiskas A-sv�rtas skaņas pl�smas �rtums
SPEmax	57	dB	Emissione di potenza sonora A ponderata in aria a velocit� intensiva	Airborne acoustical A-weighted sound Power Emission at boost speed	Emission de puissance sonore pond�r�e A dans l'air � la vitesse intensive	Emission der A-gewogenen Schalleistung in der Luft bei Intensivgeschwindigkeit	A-gewogen geluidsintensiteit in de lucht bij hoogste snelheid	Emiss�o de potencia acustica A ponderada en el aire a velocidad intensiva	Pot�ncia sonora ponderada A emitida no ar com velocidade intensiva	Lufburert akustisk buller for A-aktade lufftekt�st�pp vid intensiv hastighet	Akustisk A-veid lufftekt�st�pp via luft ved intensiv hastighet	A-painotettu �nneilho m�ssu k�hdytelyll� nopeudella	Lufb�ren, akustisk, A-v�gret lufftefektmission ved intensiv hastighed	Звукоизлучение А при интенсивной скорости воздушного потока	�huuvoolu intensiivkiiruse	Garis akustiskas A-sv�rtas skaņas pl�smas �rtums
SPEboost	70	dB	Consumo di corrente in modalit� off	Power Consumption in standby mode	Consommation de courant en mode off	Stromverbrauch in Off Standby	Stroomverbruik in de stand-bystand	Consumo de energ�a en modo standby	Consumo de energ�a en modo de espera	Effektf�rbrukning i l�stand	Effektforbruk i avsl�tt l�stand	Energiankulutus tavassa valmistussa	Energiforbrug i standbystand	Потребление тока в режиме ожидания (standby)	T�itearve v�ljalituid	Enerģijas pat�riņš bezl�dznes re�m�
P0	N/A	Watt	Consumo di corrente in modalit� standby	Power Consumption in standby mode	Consommation de courant en mode stand-by	Stromverbrauch in Standby	Stroomverbruik in de stand-bystand	Consumo de energ�a en modo standby	Consumo de energ�a en modo de espera	Effektf�rbrukning i standby-l�ge	Effektforbruk i hvilestand	Energiankulutus tavassa valmistussa	Energiforbrug i standbystand	Потребление тока в режиме ожидания (standby)	T�itearve oterezimis	Enerģijas pat�riņš gaidn�sas re�m�
PI	0,7		Informazioni aggiuntive secondo 66/2014	Additional information according to 66/2014	Informations suppl�mentaires selon 66/2014	Zus�tzliche Informationen gem� 66/2014	Extra informate volgens 66/2014	Informaci�n adicional conforme a 66/2014	Informa�es adicionais de acordo com a norma 66/2014	Till�ggsuppgifter enligt 66/2014	Ekstraoplysninger iht. 66/2014	Lis�tetoja asetuksen (EU) 66/2014 mukaisesti	Yderligere oplysninger i henhold til 66/2014	Дополнительная информация в соответствии с 66/2014	Lis�tete vastavalt 66/2014	Papildus inform�cija saskaņ� ar 66/2014
F	40,7		Coefficient of increment of the tempo	Time increase factor	Coefficient d'augmentation dans le temps	Koeffizient des Zeitkoeffizient	Tijdstoenamecoefficient	Indice de eficiencia energ�tica	Indice de eficiencia energ�tica	Tidsk�nningsfaktor	Tidssekofaktor	Ajan korotuskerron	Tidsforh�lsesfaktor	Кoeffициент повышения времени	Aja suurendustegur	Laika palielin�šanas faktors
EEIhood	441,0	m3/h	Indice di efficienza energetica	Energy Efficiency Index	Indice d'efficacit� �nerg�tique	Energieeffizienzindex	Energie-effici�ntie-index	Indice de eficiencia energ�tica	Indice de eficiencia energ�tica	Energieeffektivitetsindex	Energieeffektivitetsindex	Energiat�hususindeksi	Energieeffektivitetsindex	Показатель энергетической эффективности	Energiat�hususe indeks	Enerģijas efektivit�tes indekss
Qbep	454	Pa	Portata d'aria misurata nel punto di efficienza migliore	Measured Air flow rate at best efficiency point	D�bit d'air mesur� � son meilleur point d'efficacit�	Luftdurchsatz, am Punkt der besten Effizienz gemessen	Gemeten luchtdebit op het beste-effici�ntiepunt	Caudal de aire medido en el punto de mayor eficiencia	Debitu de ar medido no ponto de maior efici�ncia	Uppm�tt luffl�desv�rde vid b�sta effektivitetspunkt	M�tt lufftmengde ved punktet for beste virkningsgrad	Mittattu ilmavirta parhaan h�ytysuhteen pisteess�	M�tt lufstr�m i det optimale driftspunkt	Расход воздуха, измеренный в точке наибольшей эффективности	M�detud �hu voolukiir parima t�hususe punktis	Izm�rtais gaiss pl�smas �rtums visefektiv�k�j� punkt�
Qmax	700,0	m3/h	Pressione dell'aria misurata nel punto di efficienza migliore	Measured air pressure at best efficiency point	Pression de l'air mesur�e � son meilleur point d'efficacit�	Luftdruck, am Punkt der besten Effizienz gemessen	Gemeten lufftdruk op het beste-effici�ntiepunt	Presi�n de aire medido en el punto de mayor eficiencia	Press�o de ar medida no ponto de maior efici�ncia	Uppm�tt lufftryck vid b�sta effektivitetspunkt	M�tt lufftryck ved punktet for beste virkningsgrad	Mittattu ilmapiirne parhaan h�ytysuhteen pisteess�	M�tt lufftryck i det optimale driftspunkt	Давление воздуха, измеренное в точке наибольшей эффективности	M�detud �hurdfuk parima t�hususe punktis	Izm�rtais gaiss spiediens visefektiv�k�j�j� punkt�
WL	2,2	W	flusso d'aria massimo	maximum air flow	Flux d'air maximum	max. Luftstrom	Maximale luchtstroom	Flujo de aire m�ximo	Debitu de ar m�ximo	Maximalt luffl�de	H�yeste lufftg�ngningstr�mming	Suurin ilmavirta	Maksimal lufstrom	Максимальная скорость воздушного потока	Maksimaalne �huuvool	Maksim�lais gaiss pl�smas
Wbep	160,0	W	Alimentazione elettrica misurata nel punto di efficienza migliore	Measured electric power input at best efficiency point	Alimentation �lectrique mesur�e � son meilleur point d'efficacit�	Gemessene elektrische Eingangsleistung im Bestpunkt	Gemeten elektrisch opgenomen vermogen op het beste-effici�ntiepunt	Alimentaci�n el�ctrica medida en el punto de mayor eficiencia	Pot�ncia el�ctrica medida no ponto de maior efici�ncia	Uppm�tt elektrisk inflytt vid b�sta effektivitetspunkt	M�tt elektrisk inflytt ved punktet for beste virkningsgrad	Mittattu s�hk�n ototoho parhaan h�ytysuhteen pisteess�	M�tt elektrisk effektopag i det optimale driftspunkt	Подана электроэнергия, измеренная в точке наибольшей эффективности	M�detud elektril v�imsussend parima t�hususe punktis	Izm�rt� elektrisk jaudas ievie m visefektiv�k�j�j� punkt�
WL	170	lux	potenza nominale del sistema di illuminazione	Nominal power of the lighting system	Puissance nominale du syst�me de l�umination	Nennleistung der Leuchte	Nominaal vermogen van het verlichtingssysteem	Potencia nominal del sistema de iluminaci�n	Pot�ncia nominal do sistema de ilumina�o	M�rkeffekt for belysningsystemet	Nominal effekt til belysningsystemet	Valaistusajrjestelm�n nimellisteho	Belysningssystemets nominelle effekt	Номинальная мощность осветительной системы	Valgustusseisemi nimiv�msus	Apag�smoju sist�mas nomin�lais jauda
Eemiddle	40,7		Indice di illuminazione media del sistema di illuminazione sul piano cottura	Average illumination of the lighting system on the cooking surface	�clairage moyen du syst�me sur la plaque de cuisson	Durchschnittliche Leuchteleistung des Kochfelds	Gemiddelde verlichting van het verlichtingssysteem op het kokoppervlak	Iluminaci�n media del sistema de iluminaci�n en el plano de cocci�n	Ilumina�o m�dia produzida pelo sistema de ilumina�o na superf�cie de cozadura	Genomsnittlig belysning �ver k�kyltan	Genomsnittligt l�systeke til belysningsystemet over k�kplaten	Valaistusajrjestelm�n keskim�rt�inen valaistusvoimakkuus k�kkipinnalla	Belysningsystemets gennemsnitlige l�systeke belysning over k�kplaten	Средняя освещенность осветительной системы на рабочей поверхности	Valgustusseisemi keskmine valgustusvoimակություն k�kpladil	Vidgais apgaismotiba sist�mas vidgais apgaismotiba uz gatavošanas virsmas
Lwa	57		Livello di potenza sonora all'impostazione massima	Sound power level at the highest setting	Niveau de puissance sonore � son param�tre maximum	Schallleistungsstufe bei max. Einstellung	Schallleistungsstufe bei max. Einstellung	Nivel de potencia sonora con el ajuste m�ximo	Nivel de potencia sonora con el ajuste m�ximo	Lufftekt�niv� vid maxn�st�llning	Lufftekt�niv� ved h�yeste innstilling	�nneilho suurimalla asetuksella	Lufftekt�niv�o ved maksimumsindstilling	Уровень звукоизлучения при максимальной настройке	Helv�msuse tase k�rgim�al seadistuse	Skaņas jaudas l�mums k�rgim�al seadistuse
CONSIGLI PER IL RISPARMIO ENERGETICO	ENERGY SAVING TIPS	CONSEILS POUR L'�CONOMIE �NERG�TIQUE	CONSEILS POUR L'�CONOMIE �NERG�TIQUE	RATSCHL�GE ZUR ENERGIEEINSPARUNG	TIPS VOOR ENERGIEBESPARING	CONSEJOS PARA EL AHORRO DE ENERG�A	CONSEJOS PARA EL AHORRO DE ENERG�A	CONSEJOS PARA EL AHORRO DE ENERG�A	CONSEJOS PARA EL AHORRO DE ENERG�A	R�D FOR ENERGIBESPARING	R�D FOR ENERGIBESPARING	ENERGIANSAASTUNO UVOJA	TIPS TIL ENERGIBESPARELSE	РЕКОМЕНДАЦИИ ПО ЭКОНОМИИ ЭНЕРГИИ	ENERGIASAASTUNO ANDEN	PADOMI ENERGIAS TAUPISANAI
1) Quando si inizia a cucinare, azionare la cappa a velocit� minima per controllare l'umidit� ed eliminare gli odori di cucina	1) When you start cooking, switch on the range hood at minimum speed, to control moisture and remove cooking odor	1) Lorsque vous commencez � cuisiner, mettez la hotte � la vitesse minimum pour contr�ler l'humidit� et �liminer les odeurs de cuisine.	1) Lorsque vous commencez � cuisiner, mettez la hotte � la vitesse minimum pour contr�ler l'humidit� et �liminer les odeurs de cuisine.	1) Beginnen des Kochvorgangs die Haube bei niedrigster Geschwindigkeit zu aktivieren, damit die Feuchtigkeit abgezugt und Geruchstoffe beseitigt werden.	1) Het begin des kookproces op laagste snelheid in wanner u met koken begint om de vochtigheidgraad te regelen en kooklucht te verwijderen.	1) Comenzar la cocci�n a cocinar, accionar la campana a la velocidad m�nima para controlar la humedad y eliminar los olores de cocina	1) Comenzar la cocci�n a cocinar, accionar la campana a la velocidad m�nima para controlar la humedad y eliminar los olores de cocina	1) Comenzar la cocci�n a cocinar, accionar la campana a la velocidad m�nima para controlar la humedad y eliminar los olores de cocina	1) Start k�kkeskivellen p� min. hastigheten n�r du b�rjar tillagningen f�r att kontrollera fuktigheten och �lvasna matens.	1) Start k�kkeskivellen p� min. hastigheten n�r du b�rjar tillagningen f�r att kontrollera fuktigheten och �lvasna matens.	1) K�rj suuria nopeutta vain kun se on v�ltt�m�t�n.	1) Tarkki emh�tten ved minimumshastighed, n�r du begynder k�kningen. S�ledes kan du kontrollere fuktigheten og fjernes madens.	1) В начале готовки включите вытяжку на минимальную скорость для контроля уровня влажности и удаления из кухни запахов.	1) Tarkki emh�tten ved minimumshastighed, n�r du begynder k�kningen. S�ledes kan du kontrollere fuktigheten og fjernes madens.	1) Ennen valmistamisen alustamisel lillige plidukim ohimussus kontrollida toidusisese toiduleidude eemardamiseks.	1) Ennen valmistamisen alustamisel lillige plidukim ohimussus kontrollida toidusisese toiduleidude eemardamiseks.
2) Usare la velocit� intensiva solo quando strettamente necessario	2) Use boost speed only when it is strictly necessary	2) N'utilisez la vitesse intensive lorsque cela est strictement n�cessaire.	2) N'utilisez la vitesse intensive lorsque cela est strictement n�cessaire.	2) Het gebruik van hoogste intensiv alleen wanneer dit is strikt noodzakelijk.	2) Het gebruik van hoogste intensiv alleen wanneer dit is strikt noodzakelijk.	2) Utilizar la velocidad intensiva s�lo cuando sea estrictamente necesario	2) Utilizar la velocidad intensiva s�lo cuando sea estrictamente necesario	2) Utilizar la velocidad intensiva s�lo cuando sea estrictamente necesario	2) Anv�nd den intensiva hastighet endast n�r det �r helt n�dv�rjend.	2) Anv�nd den intensiva hastighet endast n�r det �r helt n�dv�rjend.	2) K�rj suur nopeutta vain kun se on v�ltt�m�t�n.	2) Anvend kun intensiv hastighed, n�r det �r helt n�dv�rjend.	2) Включайте интенсивную скорость работы вытяжки, только когда это совершенно необходимо.	2) Anvend kun intensiv hastighed, n�r det �r helt n�dv�rjend.	2) Kasutage intensiivkiirust ainult siis, kui see on rangelt vajalik.	2) Kasutage intensiivkiirust ainult siis, kui see on rangelt vajalik.
3) Aumentare la velocit� della cappa solo quando richiesto dalla quantit� di vapore	3) Increase the range hood speed only when the amount of vapor makes it necessary	3) Augmenter la vitesse de la hotte lorsque la quantit� de vapeur le requiert.	3) Augmenter la vitesse de la hotte lorsque la quantit� de vapeur le requiert.	3) Het verhogen van de afzuigkap alleen wanneer dit vereist is.	3) Het verhogen van de afzuigkap alleen wanneer dit vereist is.	3) Utilizar la velocidad de la campana s�lo cuando sea necesario	3) Utilizar la velocidad de la campana s�lo cuando sea necesario	3) Utilizar la velocidad de la campana s�lo cuando sea necesario	3) H�j den intensiva hastighet endast n�r st�rre m�ngder �ng� kr�ver det.	3) H�j den intensiva hastighet endast n�r st�rre m�ngder �ng� kr�ver det.	3) L�s� l�sistuleidude nopeutta vain kun h�yest m�rtis s�ila vaati.	3) Forog kun emh�tten hastighed, n�r det er strengt n�dv�rjend.	3) Повышайте скорость работы вытяжки только когда это действительно необходимо.	3) Forog kun emh�tten hastighed, n�r det er strengt n�dv�rjend.	3) Suurendage plidukimikiirust ainult siis, kui see on vajalik.	3) Suurendage plidukimikiirust ainult siis, kui see on vajalik.
4) Mantenere pulito il filtro o puliti i filtri della cappa per ottimizzare l'efficienza antigrasso e antiodori.	4) Keep range hood filter (s) clean to optimize grease and odor efficiency.	4) Veillez � ce que le ou les filtres de la hotte soient toujours propres, afin d'optimiser l'efficacit� anti-graisse et anti-odors.	4) Veillez � ce que le ou les filtres de la hotte soient toujours propres, afin d'optimiser l'efficacit� anti-graisse et anti-odors.	4) Het filter van de afzuigkap schoon om de ventileringseffici�ntie te optimaliseren.	4) Het filter van de afzuigkap schoon om de ventileringseffici�ntie te optimaliseren.	4) Mantener limpio el filtro o los filtros de la campana para optimizar la eficiencia antigrasa y antiodores.	4) Mantener limpio el filtro o los filtros de la campana para optimizar la eficiencia antigrasa y antiodores.	4) Mantener limpio el filtro o los filtros de la campana para optimizar la eficiencia antigrasa y antiodores.	4) Se til at k�kfl�kstens filter rent for at optimere luft- og lufftekfets effektivitet.	4) Se til at k�kfl�kstens filter rent for at optimere luft- og lufftekfets effektivitet.	4) Hoid keematastus filtri puhtana rasva- ja h�ngelite rene for at optimere deres funktion.	4) Hoid keematastus filtri puhtana rasva- ja h�ngelite rene for at optimere deres funktion.	4) Поддерживайте фильтр / фильтры вытяжки в чистом состоянии для оптимального удаления жира и запахов от готовки.	4) Поддерживайте фильтр / фильтры вытяжки в чистом состоянии для оптимального удаления жира и запахов от готовки.	4) Uzturiet (fr�j-)us t�ku nosuc�bja (fr�j-)us), lai optimizētu t�ku un arom�tu neitraliz�šanas antiodors.	4) Uzturiet (fr�j-)us t�ku nosuc�bja (fr�j-)us), lai optimizētu t�ku un arom�tu neitraliz�šanas antiodors.
Norme di riferimento: ENIEC 61591 ENIEC 60704-2-13 EN 50564	Normative references: ENIEC 61591 ENIEC 60704-2-13 EN 50564	Normes de r�f�rence: ENIEC 61591 ENIEC 60704-2-13 EN 50564	Normes de r�f�rence: ENIEC 61591 ENIEC 60704-2-13 EN 50564	Referenznormen: ENIEC 61591 ENIEC 60704-2-13 EN 50564	Referentienormen: ENIEC 61591 ENIEC 60704-2-13 EN 50564	Normas de referencia: ENIEC 61591 ENIEC 60704-2-13 EN 50564	Normas de referencia: ENIEC 61591 ENIEC 60704-2-13 EN 50564	Normas de referencia: ENIEC 61591 ENIEC 60704-2-13 EN 50564	Referensstandarder: ENIEC 61591 ENIEC 60704-2-13 EN 50564	Referensstandarder: ENIEC 61591 ENIEC 60704-2-13 EN 50564	Vitnormit: ENIEC 61591 ENIEC 60704-2-13 EN 50564	Referencestandarder: ENIEC 61591 ENIEC 60704-2-13 EN 50564	Normative documents: ENIEC 61591 ENIEC 60704-2-13 EN 50564	Normativilited: ENIEC 61591 ENIEC 60704-2-13 EN 50564	Normatviss atsauces: ENIEC 61591 ENIEC 60704-2-13 EN 50564	

Посібник користувача - Енергоефективність / Vadovas - Energijos vartojimo efektyvumo / Manwal ghall-Utent - Effiċjenza fl-Energija / Kézi - Energiahatékonyág / Příručka - Energetická účinnost / Průručka - Energetická účinnost / Рґручка - Энергетическая эффективность / Упутство - Енергетска ефикасност / Lámhleabhar Úsáideoir - Éifeachtúlacht Fuinnimh

	PF	UA	LT	MT	HU	CZ	SK	RO	PL	HR	SL	GR	TR	BG	SR	GA	
S	FRANKE																
M	330.0507.685																
AEChood	42,5																
EChood	A+																
FDEhood	34,8																
FDEC	A																
LEhood	77																
LEC	A																
GFEhood	85,1																
GFEC	B																
Qmin	240																
Qmax	390																
Qboost	700																
Qboost	47																
SPEmin	57																
SPEmax	70																
SPEboost																	
PO	0,49																
Ps	N/A																
PI																	
F	0,7																
EElhood	40,7																
Qbep	441,0																
Pbep	454																
Qmax	700,0																
Wbep	160,0																
WL	2,2																
Emiddle	170																
Lwa	57																
PF	Додаткова технічна інформація про версію згідно з 65/2014	Gamino mikrokortektes informacija pagal 65/2014	Skedta tal-Tagħrif tal-Prodott skont nru 65/2014	Skedta tal-Tagħrif tal-Prodott skont nru 65/2014	A 65/2014 sz. terméklappal kapcsolatos információk	Informace o karté výrobku v souladu s normou 65/2014	Informácie na liste výrobku podľa 65/2014	Informali de pe fişa produsului conform cu norma 65/2014	Informacje na kartce produktu według 65/2014	Informacije na kartici proizvoda prema 65/2014	Informacije o posklakovanim listu izdelka v skladu s 65/2014	Πληροφορίες στην κάρτα του προϊόντος βάσει 65/2014	Urün fişli bilgilere, 65/2014'n göre	Информация за картата на продукта, съгласно 65/2014	Информација о производу, према 65/2014	Bilece7 TÁrge de réir Uimh. 65/2014	
S	Назва поставяния модел	Tieklojo pavadinimas	Iseni il-fornitur	A szállító neve	Jméno dodavatele	Jméno dodavatele	Meno dodávateľa	Numele furnizorului	Nazwa dostawcy	Naziv dobavljača	Ime dobavitelja	Όνομα του προιόντη	Tedarijki adı	Име на доставяния	Назив добавяния	Ainm an tsóidhárta	
M	Идентификация модели	Modelio identifikacija	Identifikator tal-modeli	A készletkéz típusszáma	Identifikácia modelu	Identifikácia modelu	Identifikácia modelu	Indicativ model	Identyfikacja modelu	Identifikacijski podaci modela	Ime dobavitelja	Όνομα του προιόντη	Modeli Tammi	Идентификация на модела	Назив модела	Aitheantas an mhúnla	
AEChood	Щорчне споживання	Metinis energijos suvartojimas	Il-konsum annwali tal-enerġija	Éves áramfogyasztás	Roční energetická spotřeba	Roční spotřeba energie	Ročná spotřeba energie	Consum energetic anual	Roczne zużycie energii	Godišnja potrošnja energije	Letna poraba energije	Ετήσιο κατανάλωση ενέργειας	Yıllık Enerji Tüketimi	Годишна консумация на енергия	Годишна потрошња енергије	Ídó Fuinnimh in aghaidh na Bílana	
EChood	Клас енергоэффективности	Enerģijos efektyvumo klasė	Il-klassi tal-enerġija	Énergiatékonyagsági besorolás	Třída energetické účinnosti	Třída energetické účinnosti	Třída energetické účinnosti	Clasă de eficiență energetică	Klasa wydajności energetycznej	Razred energetske učinkovitosti	Razred energetske učinkovitosti	Κλάση ενεργειακής απόδοσης	Enerji Verimliliği Sınıfı	Клас на енергийна ефективност	Класа енергетске ефикасности	Ainm an tsóidhárta Fuinnimh	
FDEhood	Гидродинамическая эффективность	Skyėbio dinaminis efektyvumas	Il-klassi tal-enerġija fl-uidrodinamika	Áramlásdinamikai hatékonyság	Fluidní dynamická účinnost	Fluidní dynamická účinnost	Fluidní dynamická účinnost	Wydajność hydrodynamiczna	Klasa wydajności hydrodynamicznej	Razred hidrodinamičke učinkovitosti	Razred hidrodinamičke učinkovitosti	Κλάση υδροδυναμικής απόδοσης	Enerji Verimliliği Sınıfı	Клас на ефективност на динамиката на флуида	Класа ефикасности динамичног флуида	Ainm an tsóidhárta Dinimice Sreabhán	
FDEC	Энергетическая эффективность	Apšvietimo efektyvumo klasė	Il-klassi tal-enerġija tal-Tidwll	Világítási hatékonyság	Třída světelné účinnosti	Třída světelné účinnosti	Třída světelné účinnosti	Clasă de eficiență luminoasă	Wydajność świetlna	Razred učinkovitosti svjetlosti	Razred svetline učinkovitosti	Κλάση φωτεινής απόδοσης	Avyrdinamia Verimliliği Sınıfı	Клас на ефективност на осветляването	Класа ефикасности осветлява	Ainm an tsóidhárta Sois	
LEhood	Клас эффективности осветления	Apšvietimo efektyvumo klasė	Il-klassi tal-enerġija tal-Filtrazzjoni tal-Grassjiet	Világítási hatékonyság	Třída světelné účinnosti	Třída světelné účinnosti	Třída světelné účinnosti	Clasă de eficiență luminoasă	Wydajność świetlna	Razred učinkovitosti svjetlosti	Razred svetline učinkovitosti	Κλάση φωτεινής απόδοσης	Avyrdinamia Verimliliği Sınıfı	Клас на ефективност на осветляването	Класа ефикасности осветлява	Ainm an tsóidhárta Sois	
LEC	Клас эффективности осветления	Apšvietimo efektyvumo klasė	Il-klassi tal-enerġija tal-Filtrazzjoni tal-Grassjiet	Világítási hatékonyság	Třída světelné účinnosti	Třída světelné účinnosti	Třída světelné účinnosti	Clasă de eficiență luminoasă	Wydajność świetlna	Razred učinkovitosti svjetlosti	Razred svetline učinkovitosti	Κλάση φωτεινής απόδοσης	Avyrdinamia Verimliliği Sınıfı	Клас на ефективност на осветляването	Класа ефикасности осветлява	Ainm an tsóidhárta Sois	
GFEC	Клас эффективности осветления	Apšvietimo efektyvumo klasė	Il-klassi tal-enerġija tal-Filtrazzjoni tal-Grassjiet	Világítási hatékonyság	Třída světelné účinnosti	Třída světelné účinnosti	Třída světelné účinnosti	Clasă de eficiență luminoasă	Wydajność świetlna	Razred učinkovitosti svjetlosti	Razred svetline učinkovitosti	Κλάση φωτεινής απόδοσης	Avyrdinamia Verimliliği Sınıfı	Клас на ефективност на осветляването	Класа ефикасности осветлява	Ainm an tsóidhárta Sois	
Qmin	Поток воздуха при минимальной скорости	Oro srautas minimaliu greičiu	Il-fluss tal-Arja Minimu waqt użu normali	Légáramlás minimális fordulatszám	Průtok vzduchu při minimální rychlosti	Průtok vzduchu při minimální rychlosti	Průtok vzduchu při minimální rychlosti	Flux de aer la viteză minimă	Przepływ powietrza przy prędkości minimalnej	Protok zraka na minimalnoj brzini	Zračni pretek z najnižom hitrostjo	Ροή αέρα στην ελάχιστη ταχύτητα	Minimum hızda hava akışı	Вздушний поток при мінімальної швидкості	Протоу въздуха при мінімальної швидкості	Aersheabhaidh Iosta le gnáthúsáid	
Qmax	Поток воздуха при максимальной скорости	Oro srautas maksimaliu greičiu	Il-fluss tal-Arja Massimo waqt użu normali	Légáramlás maximális fordulatszám	Průtok vzduchu při maximální rychlosti	Průtok vzduchu při maximální rychlosti	Průtok vzduchu při maximální rychlosti	Flux de aer la viteză maximă	Przepływ powietrza przy prędkości maksymalnej	Protok zraka na maksimalnoj brzini	Zračni pretek z največjo hitrostjo	Ροή αέρα στην μέγιστη ταχύτητα	Maximum hızda hava akışı	Вздушний поток при максимальній швидкості	Протоу въздуха при максимальній швидкості	Aersheabhaidh Uasta le gnáthúsáid	
Qboost	Поток воздуха при повышенной скорости	Oro srautas esant didžiausiam greičiui	Il-fluss tal-Arja fl-Moda Intenziva waqt użu normalu	Légáramlás intenzív fordulatszám	Průtok vzduchu při intenzivní rychlosti	Průtok vzduchu při intenzivní rychlosti	Průtok vzduchu při intenzivní rychlosti	Flux de aer la viteză intensivă	Przepływ powietrza przy prędkości intensywnej	Protok zraka na intenzivnoj brzini	Zračni pretek pri intenzivni hitrosti	Ροή αέρα στην εντονή ταχύτητα	Yöğün hızda hava akışı	Вздушний поток при підвищеній швидкості	Протоу въздуха при підвищеній швидкості	Aersheabhaidh ag an t-úsáid ar an tsocru	
SPEmin	Рівень акустичного шуму в повітрі за шкалою А при мин. шумів	Garsinio slėgio lygis ore esant minimaliam greičiui	L-Emissionijonj Akustiki, ipezzati għall-frekwenza A fl-veločità minima	Lövegibem mért A hangnyomásszint minimális fordulatszám	Emise průměrného akustického výkonu A do vzduchu při minimální rychlosti	Vzduchom šírený akustický tlak A merany vo vzduchu pri minimálnej rýchlosti	Vzduchom šírený akustický tlak A merany vo vzduchu pri minimálnej rýchlosti	Emisi de putere sonoră A ponderată la aer cu viteză minimă	Emisia zwięzku przy prędkości minimalnej	Emisija zvučne snage A-ponderirane u zraku na minimalnoj brzini	Emisija zvučne snage A-ponderirane u zraku na minimalnoj brzini	Εκπομπή σταθμισμένου ηχητικού ισχύος Α στον χώρο στην ελάχιστη ταχύτητα	Minimum hızda havadaki akustik A-ghirliki ses Gücü Emisyonu	Мінімальний рівень шуму в повітрі за шкалою А при мінімальному рівні шумів	Акустична енергія шуму в повітрі за шкалою А при мінімальному рівні шумів	Акустична енергія шуму в повітрі за шкалою А при мінімальному рівні шумів	Astú Cumhachta Fuaimne A-uaidhe ar an luas Iosta
SPEmax	Рівень акустичного шуму в повітрі при макс. шумів	Garsinio slėgio lygis ore esant maksimaliam greičiui	L-Emissionijonj Akustiki, ipezzati għall-frekwenza A fl-veločità massima	Lövegibem mért A hangnyomásszint maximális fordulatszám	Emise průměrného akustického výkonu A do vzduchu při maximální rychlosti	Vzduchom šírený akustický tlak A merany vo vzduchu pri maximálnej rýchlosti	Vzduchom šírený akustický tlak A merany vo vzduchu pri maximálnej rýchlosti	Emisi de putere sonoră A ponderată la aer cu viteză maximă	Emisia zwięzku przy prędkości maksymalnej	Emisija zvučne snage A-ponderirane u zraku na maksimalnoj brzini	Emisija zvučne snage A-ponderirane u zraku na maksimalnoj brzini	Εκπομπή σταθμισμένου ηχητικού ισχύος Α στον χώρο στην μέγιστη ταχύτητα	Maximum hızda havadaki akustik A-ghirliki ses Gücü Emisyonu	Мінімальний рівень шуму в повітрі за шкалою А при мінімальному рівні шумів	Акустична енергія шуму в повітрі за шкалою А при мінімальному рівні шумів	Акустична енергія шуму в повітрі за шкалою А при мінімальному рівні шумів	Astú Cumhachta Fuaimne A-uaidhe ar an luas Uasta
SPEboost	Рівень акустичного шуму в повітрі за шкалою А під час збільшеної швидкості	Garsinio slėgio lygis ore esant didžiausiam greičiui	L-Emissionijonj Akustiki, ipezzati għall-frekwenza A fl-veločità massima	Lövegibem mért A hangnyomásszint intenzív fordulatszám	Emise průměrného akustického výkonu A do vzduchu při intenzivní rychlosti	Vzduchom šírený akustický tlak A merany vo vzduchu pri intenzivnej rýchlosti	Vzduchom šírený akustický tlak A merany vo vzduchu pri intenzivnej rýchlosti	Emisi de putere sonoră A ponderată la aer cu viteză intensivă	Emisia zwięzku przy prędkości intensywnej	Emisija zvučne snage A-ponderirane u zraku na intenzivnoj brzini	Emisija zvučne snage A-ponderirane u zraku na intenzivnoj brzini	Εκπομπή σταθμισμένου ηχητικού ισχύος Α στον χώρο στην εντονή ταχύτητα	Yöğün hızda havadaki akustik A-ghirliki ses Gücü Emisyonu	Мінімальний рівень шуму в повітрі за шкалою А при мінімальному рівні шумів	Акустична енергія шуму в повітрі за шкалою А при мінімальному рівні шумів	Акустична енергія шуму в повітрі за шкалою А при мінімальному рівні шумів	Astú Cumhachta Fuaimne A-uaidhe ar an luas Iosta
PO	Энергоспошивания в режиме вымкнания	Enerģijos suvartojimas prietaisu esant išjungtam	Il-konsum tal-enerġija fil-modaltà Mitli	Áramfogyasztás off (ki) üzemmodban	Spotřeba proudu při režimu off	Spotřeba proudu při režimu off	Spotřeba proudu při režimu off	Consum de curent în modul oprit	Zużycie prądu w trybie wyłączonym	Potrójena elektrċne energije u naćnu "off"	Poraba toka v naćnu izloženju	Κατανάλωση ρεύματος στη λειτουργία off	Kapalı modda Güç Tüketimi	Консумация на енергия в изключено състояние	Ποτρωση ηλεκτρικης ενεργιας υ ισχυου εν λυση εντος	Ídó cumhachta agus é sa mhód múchta	
Ps	Энергоспошивания в режиме онования	Enerģijos suvartojimas prietaisu dirbant budėjimo režimu	Il-konsum tal-enerġija fil-modaltà Stenrija	Áramfogyasztás standby (készenlet) üzemmodban	Spotřeba proudu při režimu standby	Spotřeba proudu při režimu standby	Spotřeba proudu při režimu standby	Consum de curent în modul standby	Zużycie prądu w trybie gotowości	Potrójena elektrċne energije u naćnu "standby"	Poraba toka v naćnu stanja pripravljenosti	Κατανάλωση ρεύματος στη λειτουργία αναμονής	Bekleme modunda Güç tüketimi	Консумация на енергия в режим на готовност	Ποτρωση ηλεκτρικης ενεργιας υ ισχυου εν λυση εντος	Ídó cumhachta agus é sa mhód múchta	
PI	Додаткова інформація згідно з 66/2014	Papildoma informacija pagal 66/2014	Informazzjoni Addizzjonali skont nru 66/2014	További információk a 66/2014 szerinti	Doplňkové informace v souladu s normou 66/2014	Doplňkové informace v souladu s normou 66/2014	Doplňkové informace v souladu s normou 66/2014	Informații suplimentare conform cu norma 66/2014	Informacje dodatkowe według 66/2014	Dodane informacije prema 66/2014	Dodatke informacije v skladu s 66/2014	Επιπλέον πληροφορίες βάσει 66/2014	66/2014'n göre ilave bilgi	Додаткова інформація згідно з 66/2014	Додаткова інформація згідно з 66/2014	Faisnéis Breithe de réir Uimh. 66/2014	
F	Коэффициент эффективности	Enerģijos efektyvumo indeksas	Il-koeffiċjent tal-enerġija	Energiatékonyagsági mutató	Ukazatel energetické účinnosti	Ukazatel energetické účinnosti	Ukazatel energetické účinnosti	Indeks efektywności energetycznej	Indeks wydajności energetycznej	Indeks energetske učinkovitosti	Indeks energetske učinkovitosti	Δείκτης ενεργειακής απόδοσης	Enerji Verimliliği İndeksi	Индекс энергийна ефективност	Индекс енергетске ефикасности	Fachtor méradhate ama	
Qbep	Индекс эффективности	Enerģijos efektyvumo indeksas	Il-koeffiċjent tal-enerġija	Energiatékonyagsági mutató	Ukazatel energetické účinnosti	Ukazatel energetické účinnosti	Ukazatel energetické účinnosti	Indeks efektywności energetycznej	Indeks wydajności energetycznej	Indeks energetske učinkovitosti	Indeks energetske učinkovitosti	Δείκτης ενεργειακής απόδοσης	Enerji Verimliliği İndeksi	Индекс энергийна ефективност	Индекс енергетске ефикасности	Fachtor méradhate ama	
Pbep	Индекс эффективности	Enerģijos efektyvumo indeksas	Il-koeffiċjent tal-enerġija	Energiatékonyagsági mutató	Ukazatel energetické účinnosti	Ukazatel energetické účinnosti	Ukazatel energetické účinnosti	Indeks efektywności energetycznej	Indeks wydajności energetycznej	Indeks energetske učinkovitosti	Indeks energetske učinkovitosti	Δείκτης ενεργειακής απόδοσης	Enerji Verimliliği İndeksi	Индекс энергийна ефективност	Индекс енергетске ефикасности	Fachtor méradhate ama	
Qmax	Индекс эффективности	Enerģijos efektyvumo indeksas	Il-koeffiċjent tal-enerġija	Energiatékonyagsági mutató	Ukazatel energetické účinnosti	Ukazatel energetické účinnosti	Ukazatel energetické účinnosti	Indeks efektywności energetycznej	Indeks wydajności energetycznej	Indeks energetske učinkovitosti	Indeks energetske učinkovitosti	Δείκτης ενεργειακής απόδοσης	Enerji Verimliliği İndeksi	Индекс энергийна ефективност	Индекс енергетске ефикасности	Fachtor méradhate ama	
Wbep	Индекс эффективности	Enerģijos efektyvumo indeksas	Il-koeffiċjent tal-enerġija	Energiatékonyagsági mutató	Ukazatel energetické účinnosti	Ukazatel energetické účinnosti	Ukazatel energetické účinnosti	Indeks efektywności energetycznej	Indeks wydajności energetycznej	Indeks energetske učinkovitosti	Indeks energetske učinkovitosti	Δείκτης ενεργειακής απόδοσης	Enerji Verimliliği İndeksi	Индекс энергийна ефективност	Индекс енергетске ефикасности	Fachtor méradhate ama	
WL	Индекс эффективности	Enerģijos efektyvumo indeksas	Il-koeffiċjent tal-enerġija	Energiatékonyagsági mutató	Ukazatel energetické účinnosti	Ukazatel energetické účinnosti	Ukazatel energetické účinnosti	Indeks efektywności energetycznej	Indeks wydajności energetycznej	Indeks energetske učinkovitosti	Indeks energetske učinkovitosti	Δείκτης ενεργειακής απόδοσης	Enerji Verimliliği İndeksi	Индекс энергийна ефективност	Индекс енергетске ефикасности	Fachtor méradhate ama	
Qmax	Индекс эффективности	Enerģijos efektyvumo indeksas	Il-koeffiċjent tal-enerġija	Energiatékonyagsági mutató	Ukazatel energetické účinnosti	Ukazatel energetické účinnosti	Ukazatel energetické účinnosti	Indeks efektywności energetycznej	Indeks wydajności energetycznej	Indeks energetske učinkovitosti	Indeks energetske učinkovitosti	Δείκτης ενεργειακής απόδοσης	Enerji Verimliliği İndeksi	Индекс энергийна ефективност	Индекс енергетске ефикасности	Fachtor méradhate ama	
Wbep	Индекс эффективности	Enerģijos efektyvumo indeksas	Il-koeffiċjent tal-enerġija	Energiatékonyagsági mutató	Ukazatel energetické účinnosti	Ukazatel energetické účinnosti	Ukazatel energetické účinnosti	Indeks efektywności energetycznej	Indeks wydajności energetycznej	Indeks energetske učinkovitosti	Indeks energetske učinkovitosti	Δείκτης ενεργειακής απόδοσης	Enerji Verimliliği İndeksi	Индекс энергийна ефективност	Индекс енергетске ефикасности	Fachtor méradhate ama	
WL	Индекс эффективности	Enerģijos efektyvumo indeksas	Il-koeffiċjent tal-enerġija	Energiatékonyagsági mutató	Ukazatel energetické účinnosti	Ukazatel energetické účinnosti	Ukazatel energetické účinnosti	Indeks efektywności energetycznej	Indeks wydajności energetycznej	Indeks energetske učinkovitosti	Indeks energetske učinkovitosti	Δείκτης ενεργειακής απόδοσης	Enerji Verimliliği İndeksi	Индекс энергийна ефективност	Индекс енергетске ефикасности	Fachtor méradhate ama	
Qmax	Индекс эффективности	Enerģijos efektyvumo indeksas	Il-koeffiċjent tal-enerġija	Energiatékonyagsági mutató	Ukazatel energetické účinnosti	Ukazatel energetické účinnosti	Ukazatel energetické účinnosti	Indeks efektywności energetycznej	Indeks wydajności energetycznej	Indeks energetske učinkovitosti	Indeks energetske učinkovitosti	Δείκτης ενεργειακής απόδοσης	Enerji Verimliliği İndeksi	Индекс энергийна ефективност	Индекс енергетске ефикасности	Fachtor méradhate ama	
Wbep	Индекс эффективности	Enerģijos efektyvumo indeksas	Il-koeffiċjent tal-enerġija	Energiatékonyagsági mutató	Ukazatel energetické účinnosti	Ukazatel energetické účinnosti	Ukazatel energetické účinnosti	Indeks efektywności energetycznej	Indeks wydajności energetycznej	Indeks energetske učinkovitosti	Indeks energetske učinkovitosti	Δείκτης ενεργειακής απόδοσης	Enerji Verimliliği İndeksi	Индекс энергийна ефективност	Индекс енергетске ефикасности	Fachtor méradhate ama	
WL	Индекс эффективности	Enerģijos efektyvumo indeksas	Il-koeffiċjent tal-enerġija	Energiatékonyagsági mutató	Ukazatel energetické účinnosti	Ukazatel energetické účinnosti	Ukazatel energetické účinnosti	Indeks efektywności energetycznej	Indeks wydajności energetycznej	Indeks energetske učinkovitosti	Indeks energetske učinkovitosti	Δείκτης ενε					